

Makoto Yukimura

WINLAND SAGA

18



Planeta Cómics

Cap. 123	Una vida prestada	5
Cap. 124	Partida de Noruega	27
Cap. 125	Batalla en el Báltico (1)	47
Cap. 126	Batalla en el Báltico (2)	75
Cap. 127	Batalla en el Báltico (3)	103
Cap. 128	Batalla en el Báltico (4)	131
Cap. 129	Batalla en el Báltico (5)	157

Cap. 123	Una vida prestada	5
Cap. 124	Partida de Noruega	27
Cap. 125	Batalla en el Báltico (1)	47
Cap. 126	Batalla en el Báltico (2)	75
Cap. 127	Batalla en el Báltico (3)	103
Cap. 128	Batalla en el Báltico (4)	131
Cap. 129	Batalla en el Báltico (5)	157



VINLAND SAGA

Makoto Yukimura

18




Planeta Cómics

MAKOTO
YUKIMURA

VINLAND SAGA

18

 Planeta Cómics

THORFINN FUE MADURANDO COMO MERCENARIO Y, EN INGLATERRA, CONOCIÓ A THORKELL, HERMANO MENOR DE SIGVALDI Y ANTIGUO GRAN CAPITÁN DE LOS JOMSVIKINGS. THORKELL, ANSIOSO POR PARTICIPAR EN MÁS GUERRAS, HABÍA DEJADO A LOS JOMSVIKINGS PARA ACTUAR POR SU CUENTA Y, JUNTO A SUS HOMBRES, LUCHABA AL LADO DEL EJÉRCITO INGLÉS.

THORFINN ACABÓ TENIENDO QUE BATIRSE EN DUELO CON THORKELL PARA DISPUTARSE LA CUSTODIA DEL SEGUNDO PRINCEPE DANÉS, CANUTO. CONSIGUIÓ INESPERADAMENTE ALZARSE CON LA VICTORIA, LO QUE LE HIZO GANARSE EL APODO DE KARLSEFNI, "EL CABALLERO", ENTRE LOS DEMÁS SOLDADOS. MÁS TARDE, TRAS LA MUERTE DE ASKELADD, ACABÓ CONVERTIDO EN ESCLAVO Y TRABAJÓ DURANTE CUATRO AÑOS EN LA HACIENDA DE KETIL, EN DINAMARCA. TRAS RECUPERAR EL ESTATUS DE HOMBRE LIBRE, EN EL AÑO 1018, REGRESÓ A ISLANDIA DESPUÉS DE 16 AÑOS DE AUSENCIA. TRAS VARIAS VICISITUDES, THORFINN DECIDIÓ RETOMAR EL IDEAL DE SU PADRE Y SE JURÓ A SÍ MISMO QUE CONSTRUIRÍA UN PAÍS EN EL QUE NO HUBIERA GUERRA NI ESCLAVISMO, UN PAÍS DE PAZ LLAMADO VINLAND.

THORFINN SE EMBARCA EN UN LARGO VIAJE HACIA GRECIA CON LA INTENCIÓN DE CONSEGUIR FINANCIACIÓN PARA SU EMPRESA. EN EL BARCO VAN EL MARINERO LEIF, EL PRIMERO QUE CONSIGUIÓ DESEMBARCAR EN VINLAND; EINAR, CON QUIEN THORFINN HIZO UN JURAMENTO DE HERMANDAD CUANDO AMBOS ERAN ESCLAVOS; THORFINN OJHUEVO, DISCÍPULO DE LEIF; GUDRID, UNA NOVIA QUE ESCAPÓ DE SU BODA PORQUE NO QUERÍA CASARSE; Y HILDR, UNA CAZADORA CON EL DERECHO DE MATAR A THORFINN PORQUE ÉL, EN SU MOMENTO, ASESINÓ A SU PADRE.

RESÚMEN DE LO OCURRIDO - THORFINN Y LOS JOMSVIKINGS

LOS "JOMSVIKINGS" ERAN UN GRUPO ARMADO CON BASE EN JOMSBORG QUE SE HIZO CON UN GRAN PODER GRACIAS A LA EXPORTACIÓN DE ARMAS POR TODO EL NORTE DE EUROPA.

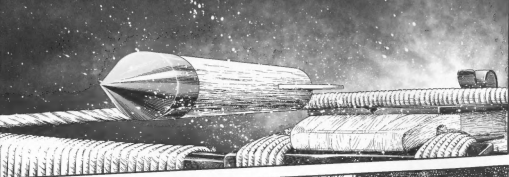
SU JEFE SIGVALDI OFRECÍO A SU HIJA HELGA EN MATRIMONIO A THORS, UNO DE SUS CAPITANES DE TROPA, QUE ERA TEMIDO POR TODOS Y RECIBÍA EL APODO DE "EL TROLL DE JOM".

CON EL TIEMPO, THORS EMPEZÓ A TENER DUDAS SOBRE LA GUERRA Y LA VIOLENCIA, HASTA QUE FINGIÓ SU PROPIA MUERTE EN LA BATALLA NAVAL DE HJORUNGAVAGR, EN EL AÑO 987, Y ESCAPÓ DE JOMSBORG JUNTO A HELGA Y SU PEQUEÑA HIJA YLVA. MÁS TARDE, UNA VEZ INSTALADO EN ISLANDIA, THORS Y HELGA TUVIERON A THORFINN, SU SEGUNDO HIJO.

EN EL AÑO 1002, THORFINN TENÍA SEIS AÑOS. EL LUGARTENIENTE DE LOS JOMSVIKINGS FLÓKI SE PRESENTÓ EN EL PUEBLO EN EL QUE VIVIA THORS Y LE EXIGIÓ REINCORPORARSE A SUS TROPAS PARA QUE PARTICIPARA EN LA GUERRA ENTRE INGLATERRA Y DINAMARCA. INCAPAZ DE NEGARSE, THORS HIZO VELAS SIN DARSE CUENTA DE QUE THORFINN SE HABÍA COLADO EN SU BARCO COMO POLIZÓN.

SIN EMBARGO, FLÓKI HABÍA ENCARGADO A ASKELADD, JEFE DE UNA BANDA DE MERCENARIOS, QUE ASESINARA A THORS DURANTE EL TRAYECTO, Y ESO FUE PRECISAMENTE LO QUE HIZO, CON THORFINN COMO TESTIGO DIRECTO DEL SUCESO. A PARTIR DE ESE MOMENTO, THORFINN DECIDIÓ INCORPORARSE A LA BANDA DE ASKELADD PARA, ALGUN DÍA, VENGAR LA MUERTE DE SU PADRE. ASÍ, PARTICIPÓ EN VARIAS OPERACIONES MILITARES EN INGLATERRA.

VINLAND SAGA









EN
BERGEN,
NORUE-
GA.

UN AMI-
GO DE LEIF
NOS HA DE-
JADO ESTA
CABANA.



AH,
VAYA...



¡¡NO TE
MUEVAS!!
¡TODAVÍA
NO TIENES
LAS HERI-
DAS CE-
RRADAS!

¿Y EL
ANTÍDO-
TO!? ¿SE
HA LLE-
GADO A
TIEMPO!?

¿ESTÁN
TODOS
SANOS
Y SAL-
VOS!?



ERA UN
FAROL DE
HILDR, COMO
PENSÁBA-
MOS.

TRAN-
QUILO. EN
REALIDAD
NO FUIMOS
ENVENENA-
DOS.



SABE
SALA-
DO...

LO QUE OJO-
HUEVO SACÓ
DE LA NIEVE NO
ERA MÁS QUE
UNA BOTELLA
CON SAL.



VAYA...

POF

ENTON-
CES HILDR
NO ECHÓ VE-
NENO EN LA
OLLA...



ERA
UN FA-
ROL...





CUÁNTO
LO SIEN-
TO, EL-
NAR...

OS-
TRAG...



¿HASTA
LA PRI-
MAVE-
RA...!?

OS...



NO ES POR
ESO POR LO
QUE TIENES
QUE PEDIR
PERDÓN.



...TE REN-
DISTE,
¿NO?

THOR-
FINN...

CUANDO
HILDR ESTA-
BA A PUNTO
DE DARTE EL
GOLPE DE
GRACIA...



ES
LO QUE
PENSAS-
TE, ¿VER-
DAD?

"NO PUE-
DO HACER
NADA, ME LO
TENGO ME-
RECIDO".

"QUE
ME MA-
TE Y PUN-
TO".



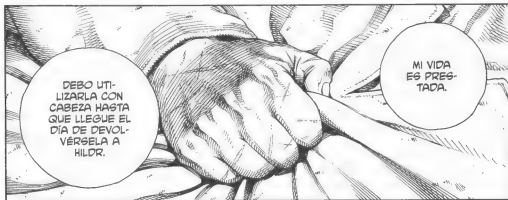
PUES
ESO NO
VALE.





NO TE PREOCUPES. A PARTIR DE AHORA, NO VOY A VOLVER A REGIS-
NARME A PER-
DER LA VIDA.

PER-
DONA...



DEBO UTI-
LIZARLA CON
CABEZA HASTA
QUE LLEGUE EL
DÍA DE DEVOL-
VERSELA A
HILDR.

MI VIDA
ES PRES-
TADA.



NO PUEDES
MORIR HASTA
HABER CONS-
TRUIDO...

...UN PAIS
EN PAZ EN
VINLAND.

NO OLVI-
DES LO QUE
JURASTE DELAN-
TE DE LA TUMBA
DE ARNEIS, HER-
MANO.

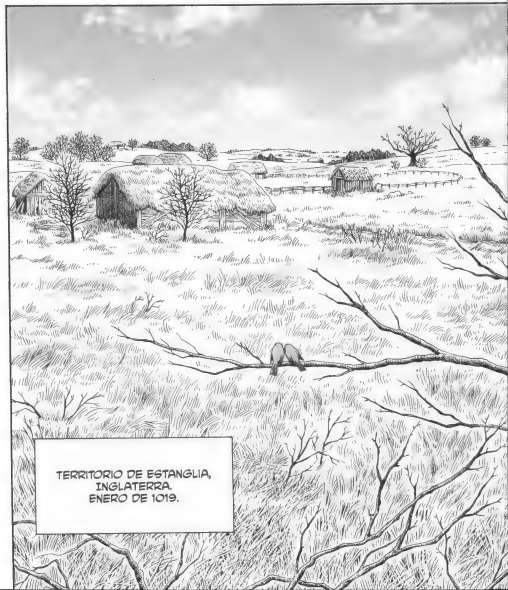
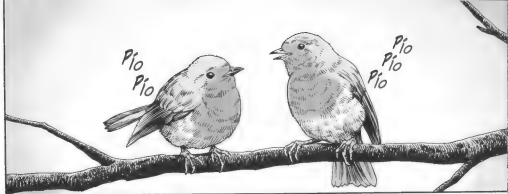


Y TÚ TAM-
POCO, EI-
NAR.

LO SÉ...

NO HASTA
LLEGAR A
VINLAND...





TERRITORIO DE ESTANGLIA,
INGLATERRA.
ENERO DE 1019.





¡¡YA NO
PUEDO
MÁS!!



LO... LO
HARÉ, EN
SERIO, LO
HARÉ.

SOLO
ESTABA
INTENTANDO
ANIMARME
UN POCO.

¡¡QUE SEA
INVIERNO
NO ES EX-
CUSA PARA
PASARTE EL
DÍA ENTERO
BEBIENDO!!

¿NO
TENÍAS
QUE RE-
PARAR
LAS PA-
REDES!?
¿EJH!?

¡TOMA!



PERO
NO GRITES
TANTO, MU-
JER.

QUE SÍ,
QUE LO
SIENTO...

¿QUÉ "ANIMARTE"
NI QUÉ NARICES?
¡¡SABES PERFEC-
TAMENTE QUE, A
LA QUE BEBES, YA
NO HACES NADA!!

¡¡YA
OCURRIÓ
AYER Y
ANTE-
AYER!!



DE
ACUER-
DO, LO
SIENTO.

PERO
CALMATE,
¿VALE?

¡EN TUS
TIEMPOS
ERAS
BASTANTE
GUAP0,
PERO MIRA
AHORA!

¡MALDI-
TA SEA!
¡¡EN MALA
HORA ME
CASÉ CON
SEMEJAN-
TE VAGO!!

ZRAAAS

¿Y QUÉ
TIENE DE
MALO QUE ME
OIGAN!? ¡¡TO-
DOS LOS VE-
CINOS SABEN
QUE ERES UN
PERFECTO
INÚTIL SIN
REMEDIO!!

QUE
SI PEGAS
ESOS GRI-
TOS TE OI-
RÁN.

CUANDO
HAY DISCU-
SIONES A
VOZ EN GRI-
TO Y DISPU-
TAS...

¡¡NO ES POR
EGO!! ¿ES
QUE LO HAS
OLVIDADO!?

...APA-
RECE
ESE...





¡NUESTRO SE-
ÑOR, EL
SEÑOR
THOR-
KELL!!

P
F
F
F
"



S-S-S...
¡¡S!!

PE-
LEA...

¿S!!?



YO
TAMBIÉN
QUIERO.

YO
TAMBIÉN
QUIERO
PELEA.

OS ES-
TABAIS
PELEAN-
DO.

¿VER-
DAD?

GRING



JUAA, ES
ENORME.

¡YAAAH, MAMÁAA!

¡¡TE
QUIERO
MUCHO,
CARI-
ÑO!!

¡¡NOS
LLEVA-
MOS MUY
BIEN!!

¡NO,
QUÉ VA,
NI MU-
CHO ME-
NOS!



¿Y SABÉIS
DE ALGÚN
SITIO DON-
DE HAYA
PELEA O
GUERRA?

¡¡NI
IDEA!!





SI,
SÍ, GUE-
RRA.

GUE-
RRA.

VAMOS,
JEFE, SABES
QUE NO PUE-
DES DEDICAR-
TE A HACER
BOQUETES EN
CASAS AJE-
NAS.

NO
CREO QUE
TARDE EN
HABER AL-
GUNA.

HABIEN-
DO PUER-
TAS VA-
YENDO
DESPUE-
S DE ESO.



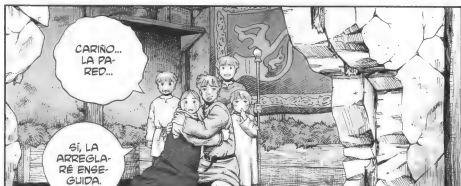
QUE SI
QUE SI

GUE-
RRA.



SENTI-
MOS MUCHO
LAS MOLE-
STIAS.

NO ES
MUCHO, PE-
RO USALO
PARA REPA-
RAR LA PA-
RED.



CARIÑO...
LA PA-
RED...

SI, LA
ARREGLA-
RÉ ENSE-
GUIDA.



ESTÁ
FALTO DE
GUERRA.



¿Y QUÉ HACEMOS?
TANTA PAZ NO ES
BUENA PARA
LA SALUD
DEL JEFE.

YA HACE MÁS
DE UN AÑO QUE
CANUTO SOMETIÓ
COMPLETAMENTE
A INGLATERRA, Y
NI SIQUERA HAY
PEQUEÑAS ES-
CARAMUZAS.




!!

¡UNA
ORDEN
PARA EL
SEÑOR
THOR-
KEEELL!

¡TRAIGO
UNA OR-
DEEN!

clop

clop



¿IDÓNDE
ES!?
¿ICONTRA
QUIÉN!?
¡VAMOS,
HABLA!

¿IES GUE-
RRA!?
¡IDIME QUE
ES UNA
GUERRA!!

TRAC
TRAC
TRAC

TENGO
UN MAL
PRESEN-
TIMIENTO.

!?

EH, NO
LO DI-
GAS.

¿IEH!?

ES...
ES JUSTO
LO CONTRA-
RIO, CREO...

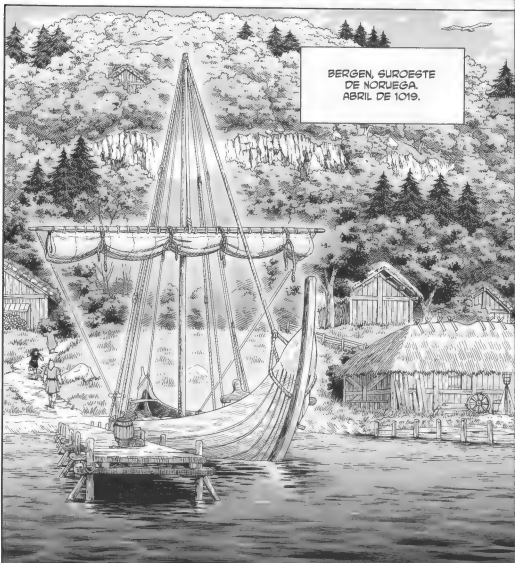
...QUE TODAS
LAS TROPAS ES-
TACIONADAS AQUÍ
SE DESMOVILICEN
Y REGREEN A
DINAMARCA.

SU
MAJESTAD
CANUTO HA
REGRESADO
A INGLE-
TERRA.

Y
ORDENA...





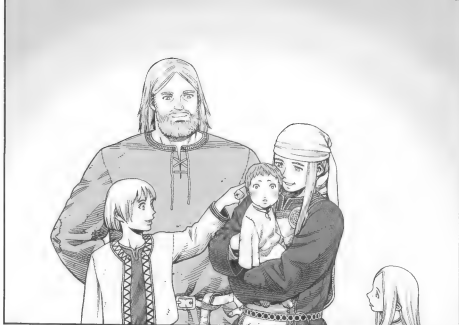


BERGEN, SUROESTE
DE NORUEGA.
ABRIL DE 1019.









NO,
HOMBRE,
NO. LOS NIÑOS
SON UN TESO-
RO. CUANTOS
MÁS, MEJOR.

LO CRIA-
REMOS
CON CA-
RIÑO.

DE VERDAD
QUE LO SENTI-
MOS. ENCIMA DE
QUE NOS QUEDA-
MOS TANTO TIEM-
PO, OS TENEMOS
QUE PEDIR ES-
TE FAVOR...



Y USAD LA
COLCHA QUE
OS HE DADO
CUANDO LO
ACOSTÉIS.

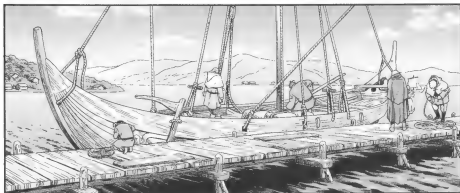
ES QUE
SI NO SE
PONE A
LLORAR.

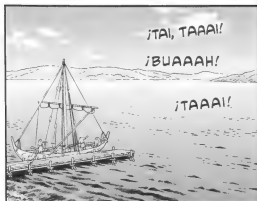
CORTADLE
LAS UÑAS DE
VEZ EN CUANDO,
PORQUE TIENE LA
MANÍA DE RASCAR-
SE LA VERRUGA
QUE TIENE EN
LA TRIPA.

CLARO
QUE SÍ.

Y TAM-
BIÉN...

CLARO,
CLARO.









¡MUY
BIEN, TU
SI QUE
SABES!

¡IAH!
¡IAH!

¿ERES
CONSCIENTE
DE QUE ESTA-
MOS EN MEDIO
DE UN VIAJE QUE
VA A SER BAS-
TANTE DURO?

IMPO-
SIBLE. ¡IM-
POSIBLE DE
VERDAD! ¡NO
NOS PODE-
MOS LLEVAR
A KARLI!



LE BUG-
CAREMOS
UNA FAMILIA
ADOPTIVA EN
EL PRÓXIMO
PUERTO.

NI
"OYE"
NI LE
CHES.

PUES YA
NOS LO HE-
MOS TRAI-
DO AQUI,
OYE.

NI SE TE
OCURRA
REGISTRAR-
TE OTRA
VEZ.



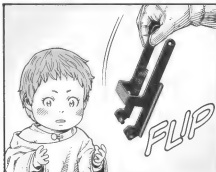
SHAAA



¿VERDAD,
HILDR?

¿A QUE LO
QUE DIGO
ES LO QUE
TIENE QUE
SER?









ME PRE-
GUNTO QUÉ
HABRÁ SIDO
DE ELLOS.

¡PUES SÍ!
¡SIGURO Y
SUS HOMBRES
VAN TRAS
NUESTROS
PASOS!

¡Ah!
OSTRAS,
YA NO ME
ACORDA-
BA.

NOS HAN
PERDIDO
Y PUNTO,
CLARO.

SERÁ
ESO... LLEVA-
MOS TRES
MESES SIN
VERLOS.

PUES... SU-
PONGO QUE
SE HABRÁN
RENDIDO.

...

IGUAL
ESTÁN EN
GRECIA
YA.

¿OS IMAGI-
NÁIS QUE HAN
SEGUIDO ADE-
LANTE, PENSA-
DOSE QUE IBAN
TRAS NOSO-
TROS, Y ESTÁN
LEJÍSIMOS?

AL FINAL HA-
BRÁ SALIDO
BIEN ESTO DE
PASAR UNA
TEMPORADA
PARADOS EN
BERGEN.

¡EH! ¡QUE
ALGUIEN
HAGA ALGO
CON EL MO-
COSO!

JA JA JA, JA



MIENTRAS
TANTO, EN EL
MAR BÁLTICO...

¡RENAO!

Buoom



¿QUÉ
PAGA!?
¿SÍ O
HOMBRES
O NO!?

¡¡A ESTE
PASO NOS
VAN A PI-
LLAR, PE-
DAZO DE
CABRO-
NES!!

¡WOOO

Buoom

FRAAAS

W!



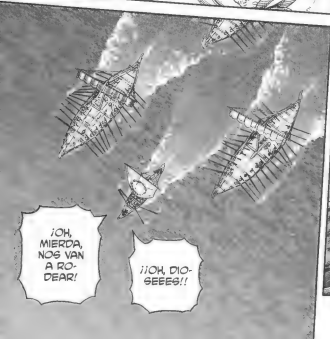
¡NO HACE
FALTA QUE
LO DIGAS,
PALURDO!

¡¡ES QUE
NO SE PUE-
DE, SIG!!
¡ESOS SON
BARCOS DE
GUERRA!



¡¡PODEÍS
IMAGINAROS
QUÉ NOS HA-
RÁN SI NOS PI-
LLAN, ASÍ QUE
REMAD CON
TODA VUES-
TRA ALMA!!

¡¡SON
PIRA-
TAS!!



¡OH,
MIERDA,
NOS VAN
A RO-
DEAR!

¡¡OH, DIO-
SEES!!



QU...
¿QUÉ
NOS HA-
RÁN?!

¡¡PENSAD-
LO POR
VOSO-
TROS
MISMOS!!

FRAAAS

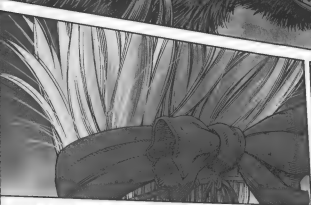


¡¡NO PIENSO
MORIR HASTA
LLEVARME A
GUARDIA DE
VUELTA CON-
MIGO!!

¡¡A TO-
MAR POR
CULO!!
¡¡LUCHA-
REMOS!!




VINLAND SAGA







HM.

GROG

CR
K
K
K









U O O O H . . .

OSTRAS...

PUES PENSABA QUE ESTA VEZ PODRÍA DISFRUTARLO UN POCO MÁS...

¿EN SERIO? SE LO HA CARGADO AL INSTANTE...

¡¡ESTE TEJÓN NO SIRVE NI PARA MATAR EL ABURRIMIENTO!!

¡PANDA DE INÚTILES!
¡¡VOS DÍJE QUE ESTA VEZ ME PREPARARÁIS UN OSO MÁS GRANDE QUE YO, MALDITA SEA!!

¡ES MÁS FÁCIL CONSEGUIR OSOS AQUÍ EN EL NORTE DE EUROPA QUE EN INGLATERRA! ¿O NO?!

TÚ CÁLLATE Y AYUDA.

DEBERÍAS MIMARLOS UN POCO MÁS...

ES QUE ATRAPARLOS ES BASTANTE COMPLICADO, JEFE.







YA NO TIENE SENTIDO ESTAR AHÍ, POR ESO HE VUELTO A DINAMARCA.

ESE CAPULLO DE CANUTO HA PACIFICADO INGLATERRA.



¡¡EN NINGÚN MOMENTO PEDÍ QUE SE ME DIERA NINGÚN DOMINIO!!

¿HABÉIS VUELTO SIN TENER EL PERMISO DE SU MAJESTAD?

PODRÍAN QUITAROS VUESTROS DOMINIOS EN INGLATERRA.



¡¡LUCHAS A MUERTE CONTRA GUERREROS DE PRIMERA LÍNEA!! ¡¡EN LAS QUE NOS LO JUGUEMOS TODO!!

YO LO QUE QUIERO...

¡...ES GUERRA!



CUÉNTA-
ME ALGO
INTERE-
SANTE.

¡Y AHORA
QUE ESTÁS
ENTERADO
DE ESTO,
FLÓKI, TE
LO REPITO!

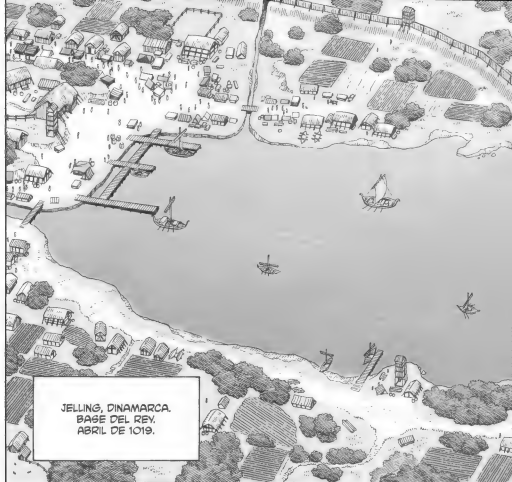


Y SI SIMPLE-
MENTE HAS
VENIDO A
SALUDARME,
ESTA VEZ TÚ
HARÁS EL PA-
PEL DE OSO.



¡SÍ...
TENGO
ALGO QUE
OS GUS-
TARÁ.

OS
GUSTA-
RÁ MU-
CHO...











PERO
TENÉIS QUE
TENER EN
CUENTA UNA
COISA.

QUIERO QUE
HAGÁIS TRUEQUE
CON ESTAS PIELES
Y CONSIGÁIS PROVI-
SIONES NO PERECE-
DERAS: LAS NECES-
SITAMOS PARA
NUESTRA TRA-
VESÍA.



ESO SÍ,
TAMBIÉN DE-
BÉIS PROCU-
RAR NO SALIR
GANANDO EN
EXCESO.



LOS COMER-
CIANTES SIEM-
PRE PROCURA-
MOS CONSEGUIR
EL MÁXIMO BE-
NEFICIO POSI-
BLE.

JAMÁS
DEBÉIS ACEPTAR LA PRIME-
RA PROPUESTA QUE OS
HAGAN.



CUANDO
CAUSAS UN
PERJUICIO A AL-
GUIEN EGO GENE-
RA RENCOR Y,
MÁS ADELANTE,
PUEDE PASAR
FACTURA.

HAY QUE SA-
BER ENCONTRAR EL
PRECIO MÁS EQUILI-
BRADO PARA QUE TAN-
TO EL VENDEDOR COMO
EL COMPRADOR SE
SIENTAN SATISFECHOS
CON LA OPERACIÓN.
¿HA QUEDADO
CLARO?





ME ES-
TARÁ VIGI-
LANDO.

¡SÍ QUE
ESTÁ.

Y CERCA,
POSIBLE-
MENTE.



¿EN SERIO?
ME GUSTARÍA
IR DE COM-
PRAS CON
ELLA.

QUIGIERA
HACER MEJO-
RES MIGAS
CON HILDR, LA
VERDAD.



JIA, JA JA, JA.



PO...
¿POR QUÉ
TE ESCON-
DES?

EHM...
¿EH?

VAMOS
EN EL MISMO
BARCO, EL AM-
BIENTE NO PUE-
DE SER SIEM-
PRE...

FRUS
FRUS
FRUS





MIENTRAS TANTO,
ACTUALES
CONOCIDOS...



ESO,
ESO.

ESTAMOS
VIVOS Y ESO
YA ES UN LO-
GRO.

ANÍMATE
UN POCO,
SIG.

...



HEMOS
HECHO BIEN
RINDIÉNDO-
NOS ENSE-
GUIDA.

NO
NOS HAN
DEJADO
NINGUNA
OPCIÓN.

MADRE
MÍA, ESOS
PIRATAS
ERAN IMPLA-
CABLES.

¡EN EL
CONTINEN-
TE ESTÁN A
OTRO NIVEL,
DESDE LUE-
GO!



NO TENGO
ÁNIMO NI PA-
RA PEGAROS
CUATRO GRI-
TOS...

¿CÓMO
PODEÍS ESTAR
COMO SI NO HU-
BIERA PASADO
NADA? ¡AHORA
SOMOS ESCLA-
VOS, MALDITA
SEA...!



ES TAN
PATÉTICO...
TANTO...

EL HIJO DE
HALFDAN CA-
DENA DE HIE-
RRO, NADA
MENOS...

SOMOS
MERCAN-
CÍA.

NOS HAN
PUESTO ASÍ
ORDENADITOS
PARA VEN-
DERNOS.









¡¡PREFIERO MORIR A PERMITIR QUE GUDRID COMPRA MI LIBERTAD!!

¿ES QUE NO TENÉIS ORGU- LLO!?

¡¡PONED OTRA CARA!!



¿EH?

¿HAN CAMBIADO TODOS DE EXPRE- SIÓN?



!?



¿QUÉ PAGA?

¿PO- DÉIS VENIR UN MOMEN- TO!?

¡¡THOR- FIINN!!
¡¡EINAAAR!!





ES QUE
ESTOY NE-
GOCIAN-
DO.

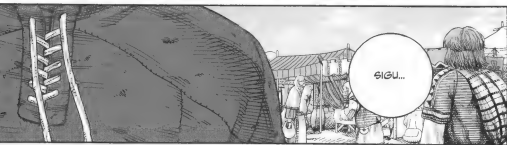
MIRAD
OS QUE
RO ENSE-
ÑAR UNA
COGA



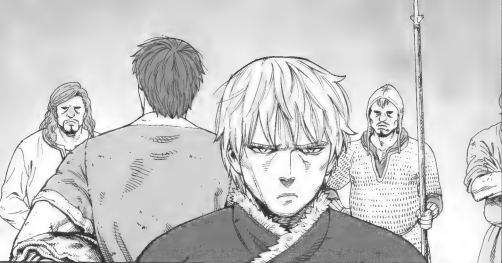
PUES ES
DE LA MIS-
MA COM-
PLEXIÓN,
¿NO?

THORFINN...

¿THORFINN
KARLSEF-
NI...? ¿EL CA-
BALLERO-
SO?

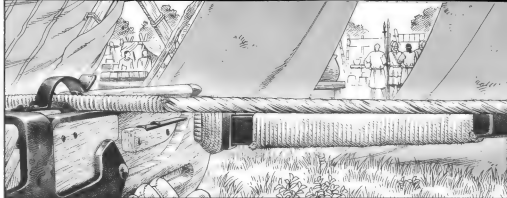












HM.

NO TE
ATREVAS A DE-
CIRME LO QUE
TENGO QUE HA-
CER, QUE POR
ALGO ERES MI
PRESA.



DISPA-
RARE SI LO
VEO CONVE-
NIENTE.







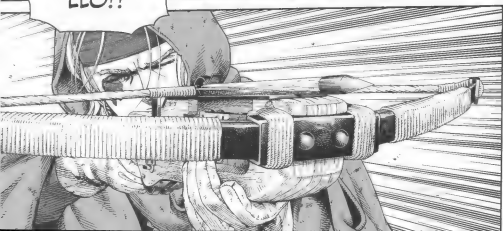
!?

¡¡NO
HAGAS
ESO,
CAPU-
LLO!!



SI MUE-
RES, ME
EQUIVO-
CABA.

SI LO
ESQUIVAS,
ERES THOR-
FINN KARL-
SEFNI.





¡¡TIENE
UNA BALLES-
TA!!

¡ALLÍ!
¡¡A
POR
ELLA!!



!!



¡¡BAS-
TA!! ¡¡YA
HA QUE-
DADO
CLARO,
¿NO?!!

¡¡YO SOY
THORFINN
KARL-
SEFNI!!





¡SI LO QUE QUIERES ES PROTEGERME, POR FAVOR, NO DISPARES!

¡AUNQUE MATES A DOS O TRES, NO SE VAN A ARRUGAR! ¡CASI CONSEGUIRÁS JUSTO LO CONTRARIO!

¡ESTOS NO SON COMO LA GENTUZA DE POCA MONTA DE POR AHÍ, HILDR!



...



NO OS METÁIS CON MIS COMPAÑEROS.



¡JODER, CÓMO DUELE!

¡CAPTURAD AL ARQUEIRO ESE, VAMOS!



DE ACUERDO, VERÉ A THORKELL. LLEVADME HASTA ÉL.

¿ES PELEAMOS CONMIGO LO QUE QUERÉIS? PORQUE ME PARECE QUE NO.



DE LO CONTRARIO, NO CREO QUE ESTEMOS EN DISPOSICIÓN DE HACER NEGOCIOS, PRECISAMENTE.

VOY A HABLAR CON ÉL.



...



ENCÁRGATE DE KARLI.

NI SE TE OCURRA DECIRME QUE QUIERES ACOMPAÑARME.

MEJOR QUE NO TE LÍES CON ESTA GENTE, EN SERIO.



THORFINN, CUENTA CONMIGO.





ESPE-
RO QUE
LE VAYA
BIEN...

TRATA
DE AVERI-
GUAR TODO
LO QUE PUE-
DAS SOBRE
ÉL.

¡SÍ!



SEGU-
RAMENTE
SÍ, ¿NO?

VA A
VER A UN
PARIENTE Y
YA ESTÁ.



LO PRIMERO
ERA PONER
DISTANCIA Y
OBSERVAR
LA SITUACIÓN
PARA TOMAR
LA DECISIÓN
MÁS CORREC-
TA. ATACAR
DESDE FUE-
RA, POR GOR-
PRESA.

SI ME LLE-
GAN A PILLAR
A MÍ TAMBIÉN
NOS HABRÍA-
MOS QUEDA-
DO SIN OP-
CIONES. ¡NI
UNA SOLA!
¿LO ENTEN-
DES?



¡¡AHORA YA
NADA DE LO
QUE DIGAS
O HAGAS
ME GOR-
PRENDE!!

¿QUÉ CREES
QUE PODRÍA
HABER HE-
CHO YO EN
ESA SITUA-
CIÓN? ¡ES-
TABA SOLO!

¡¡TE EQUI-
VOCAS,
IDIOTA!!
PIENSA-
LO BIEN.





POR MU-
CHO QUE UNO
QUIERA CAM-
BIAR, ES DIFI-
CIL QUE EL EN-
TORNIO SE LO
PERMITA...

¿POR
QUÉ
ME HA-
BLAS
ASÍ!?

¿DE
QUÉ VAS?
¿ME ESTÁS
TOMANDO
EL PELO?



NO ES SEN-
CILLO CAM-
BIAR DE FOR-
MA DE SER,
MEJORAR
COMO PER-
SONA.

PORQUE
ES IMPOSI-
BLE BORRAR
EL PAGA-
DO...

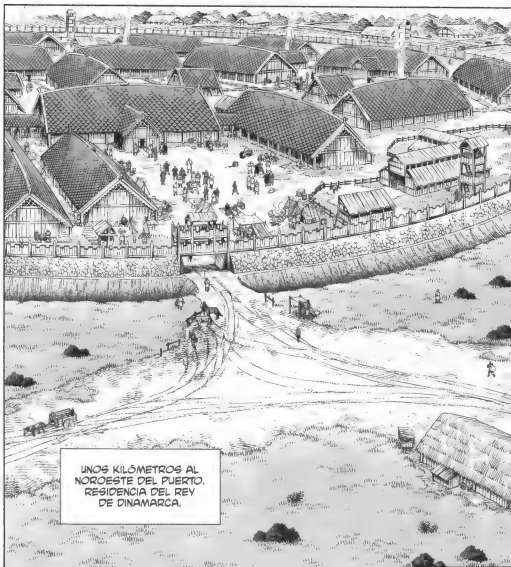


¡LO DE
SIEMPRE,
VAMOS!

LO SIEN-
TO, PERO
YO ESTOY
LIADO CON
LAS COM-
PRAS.

HAN
HABLA-
DO DEL
"CASTILLO",
¿NO?

SI VEO QUE
THORFINN TAR-
DA DEMAGIA-
DO, IRÉ A VER
QUÉ TAL.



UNOS KILOMETROS AL
NOROESTE DEL PUERTO.
RESIDENCIA DEL REY
DE DINAMARCA.













¿ME LO PODRÍAS PRESENTAR?

¿ES UN COMPAÑERO DE ARMAS, EXCELENCIA?



ENCANTADO.

IGUALMENTE.

LE HE VISTO VARIAS VECES EN EL CAMPO DE BATALLA.

ESTE ES FLÓKI, EL GRAN CAPITÁN DE LOS JOMSVIKINGS.

APODADO "CABEZA DADO".



THORS...

EXACTO, "ESE" THORS.



ÉL ES THORFINN, HIJO DE THORS.

EL SIN-VERGÜENZA QUE ME REVENTÓ EL OJO E HIRIÓ EN LA CARA A CANTO.

¿CÓMO
TE QUE-
DAS,
FLÓKI?

ES EL HIJO
DE THORS, EL
TROLL DE JOM,
Y DE MI SOBRI-
NA HELGA.



ESPE-
RABA SOR-
PRESA POR
TU PARTE,
PERO NO
TANTA.

¿OOOH?

¿...?



¿ESTE ES
EL HIJO DE
THORS...!?

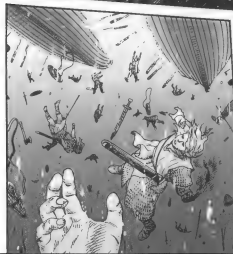
THORFINN...





VINLAND SAGA







LA
COZA
PINTA
MUY
MAL.

¡EL JEFE
HA ORDENA-
DO LA RETI-
RADA! ¡VOS
TAMBIÉN DE-
BÉIS IROS,
DON THORS!



¡¡DON
THORS!!

¿ES-
TÁIS
BIEN!?





¿NO SE SUPONE QUE
HUIR ANTE EL
ENEMIGO SE
CASTIGA CON
LA PENA DE
MUERTE?



MIRA MI
BARCO,
FLÓKI.

FORMA
PARTE DE
LA ESTRAT-
EGIA. PRI-
MERO DE-
BEMOS RE-
ORGANI-
ZARNOS Y...

N... ¡NO EN
EL CASO
DE UNA
ORDEN DE
ARRIBA!



ASEGU-
RANDOSE
UN PUESTO
EN EL VAL-
HALLA.

TODOS
HAN MUERTO
GRITANDO EL
NOMBRE DE
ODIN.

NO QUE-
DA NI UNO
EN PIE.



ESTO
NO CUA-
DRA.

UN LÍDER
DEBE SER
UN EJEMPLO
PARA SUS
HOMBRES.



HAN
MUERTO
POR
NUESTRO
ESTAN-
DARTE.

COMO
DIGNOS
JOMSVI-
KINGS.



ENTONCES,
¿POR QUÉ
ÉL SÍ SE
RETIRA?

ELLOS
NO SE HAN
RETIRADO
DE LA BA-
TALLA.



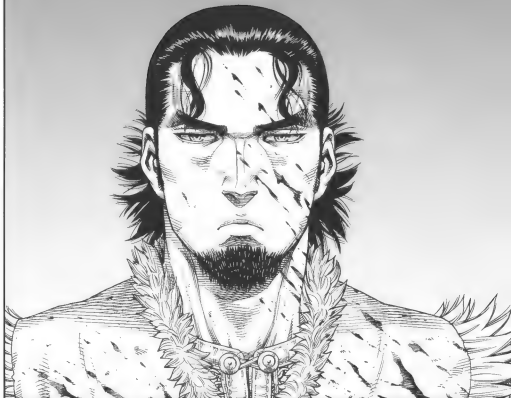
ER...



¡LAS BATALLAS
SIRVEN PARA PO-
DER TENER UNA
MEJOR MANO EN
LAS NEGOCIACIO-
NES! ¡ES EL MO-
MENTO DE RETI-
RARNOS Y PREPA-
RARNOS PARA SE-
LLAR UN TRATO!

LA... ¡LA
GUE-
RRA...!

¡...FOR-
MA PAR-
TE DE
LA POLÍ-
TICA!



¡SI SIEMPRE
ERES TÚ EL
QUE PONE EN
APRIETOS A
LOS DEMÁS
CUANDO DI-
CES COSAS
INCOMPREN-
SIBLES, MAL-
DITO SEAS!

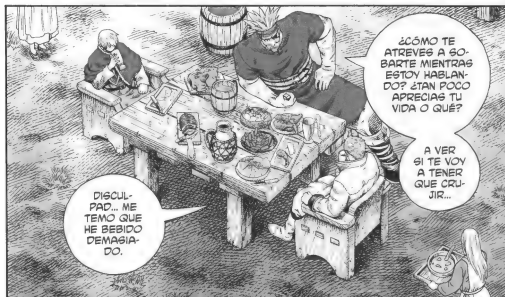
COMO QUIEN
MIRA A UN
PORDIOSERO
PATÉTICO.

O A UN
NIÑO IG-
NORAN-
TE...

...QUE NO
PUEDO
SOPOR-
TAR...

¡...ESA
MIRADA
TUYA!

DESDE
EL PRIMER
MOMENTO,
THORS...
DESDE QUE
NOS CONO-
CIMOS...





¡YA SABES,
TODO ESE
ROLLO!

¡TENÍAS
QUE EXPLI-
CARLE A
THORFINN
CÓMO FUN-
CIONA LO
TUVO!

¿DE
QUÉ ESTÁ-
BAMOS HA-
BLANDO...?



PERO TODO
INDICA QUE NO
SABE QUE FUI
YO QUIEN OR-
QUESTÓ EL
ASEGINATO DE
SU PADRE.

THORFINN...

ANTES ME HA
PILLADO POR
SORPRESA...

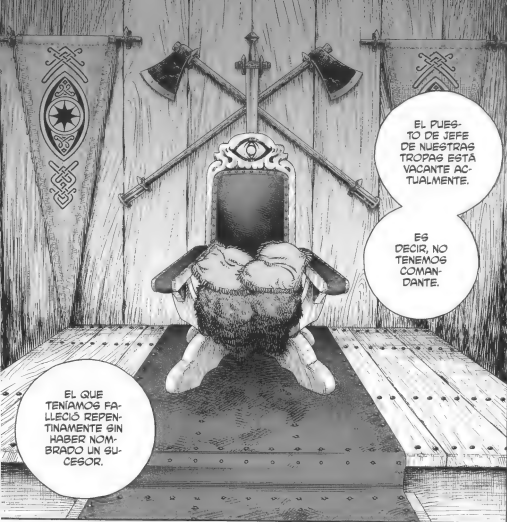


¡QUE
ESTÁ MUY
BIEN! ¡TE IN-
TERESARÁ,
YA VERÁS!

¡NO SEAS
PESADO!
SI YO DIGO
QUE ESCU-
CHES, TÚ LO
HACES Y
PUNTO.

¿Y POR
QUÉ TENGO
YO QUE ES-
CUCHAR
ESO?





EL PUESTO DE JEFE DE NUESTRAS TROPAS ESTÁ VACANTE ACTUALMENTE.

ES DECIR, NO TENEMOS COMANDANTE.

EL QUE TENÍAMOS FALLECIÓ REPENTINAMENTE SIN HABER NOMBRADO UN SUCESOR.

Y RESULTA QUE SE LARGÓ CON SUS HOMBRES DE NUESTRA BASE DE JOMSBORG.

UNO DE NUESTROS LU-GARTENIENTES, UN HOMBRE MUY AMBICIOSO LLAMADO VAGN, QUIERE HACERSE CON ESE PUESTO.



AHORA SE
DEDICA A HA-
CER DE PIRATA
POR EL MAR
BÁLTICO, Y CADA
VEZ ES MÁS
PODEROSO.

NO CREO
QUE TARDE EN
REGRESAR AL FREN-
TE DE UN EJÉRCITO
PARA POSTULARSE
COMO NUEVO CO-
MANDANTE.



YO HE VENIDO
AQUÍ PARA
SUPLICARLE
AYUDA A DON
THORKELL EN
ESTE ASUNTO.

DEBEMOS
ACABAR CON
ÉL ANTES DE
QUE EGO
OCURRA.



¿POR QUÉ
NO TOMAS
TÚ EL PUESTO
DE COMAN-
DANTE?

LA DISPU-
TA EXISTE
PORQUE EL
PUESTO ES-
TÁ VACAN-
TE, ¿NO?





¿NO
ESTÁS
OBLIVIANDO
ALGO MUY
IMPORTAN-
TE?

NO SEAS
TAN CAPU-
LLO, CABE-
ZA DADO.



...ES SU
NIETO.

¡PURO
NEPOTIS-
MO, VAMOS!
¡UNA VER-
GÜENZA!

VAMOS
A VER, THOR-
FINN: ESE CAN-
DIDATO A CO-
MANDANTE DE
10 AÑITOS DE
EDAD...



**¡¡DON
THORFINN
KARL-
SEFNI,
NADA
MENOS!!**

**¡EL NIETO
DE SIGVALDI,
SEGUNDO
COMANDAN-
TE HISTÓRI-
CO! ¡HIJO DE
THORS, EL
TROLL DE
JOM!**

**¿¡QUIÉN
TE CREES
QUE ES
ESTE CA-
BALLE-
RO!?**







¡¡NO
SEAS
TEA-
TRE-
RO!!

¡NO SERÁS
TÚ EL QUE
MÁS NÚMEROS
PODRÍA TENER
EN ESTOS MO-
MENTOS PARA
SER EL CO-
MANDANTE DE
LOS JOMSVI-
KINGS...!

ESPERA,
THORFINN,
ACABO DE
CAER EN
UNA CO-
SITA...

OH...
JODER...

BLA



MIERDA, ME
HE QUEDADO
DEMASIADO
RATO AQUÍ...

ME
VOY.

CLAC



BLA

¿EH? ¿EN
SERIO? ¡QUÉ
PASADA!





ES MUY
PARECIDA.

ESA MI-
RADA...

NO ME GUSTA
NADA...





NO QUIERO
SER EL COMAN-
DANTE DE LOS
JOMSVIKINGS.
NO ME INTE-
RESA.

¡DE VER-
DAD! ¡SIN
NINGUNA
DUDA! ¡DE
TODO CO-
RAZÓN!

VOY A
DECIRLO
ALTO Y
CLARO.

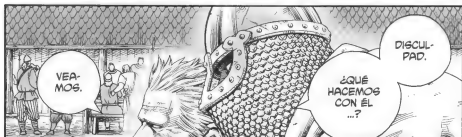


PRE-
FERIRÍA
NO TENER
NADA QUE
VER.

DE HECHO,
NO CREO QUE
NOS VOLVA-
MOS A VER
NUNCA MÁS.

POR
FAVOR, OL-
VIDAOS DE MÍ.
JURO NO CAU-
SAR NINGÚN
PROBLEMA.







¡TENEMOS
QUE IRNOS
DE AQUÍ
CUANTO
ANTES!

¡DAOS
PRISA!



¿QUÉ HA
PASADO? SI
ACABAS DE
LLEGAR.

Y TODA-
VIA NO
HE TER-
MINADO
DE COM-
PRAR.

LO SIENTO,
OS LO CON-
TARÉ EN
CUANTO ES-
TEMOS LE-
JOS DEL
PUERTO.

SHAAA











¿QUÉ
HACEMOS,
THORFINN?

SON
DOS
BAR-
COS...



CREO
QUE SÍ.
MUCHOS
REMOS.

VAN MUY
DEPRISA.
CLARO, CON
EL VIENTO Y
REMANDO
A LA VEZ...

¿SON BU-
QUES DE
GUERRA,
OJUE-
VO?



RE...
¿RENDIRNOS?
SI NOS RENDI-
MOS PUEDE
QUE NO NOS
MATEN...

TENEMOS
QUE TO-
MAR MEDI-
DAS AHO-
RA QUE
AÚN ESTÁN
LEJOS.

UN BAR-
CO MERCAN-
TE COMO EL
NUESTRO NO
VA A CONSE-
GUIR PER-
DERLOS.





DEJAD-
ME EN ESE
CABO.

AHÍ
ESTARÁ
BIEN.



!?

PERO,
THOR-
FINN...



ELLOS
SOLO
VAN A
POR MÍ.

YO
ATRAERÉ
A LOS
PERSE-
GUIDO-
RES.

DE MO-
MENTO
IREMOS
POR SE-
PARADO.





SI TE
ACORRALAN
HASTA EL PUN-
TO DE DISPO-
NERSE A MA-
TARTE...

...TE REVEN-
TARÉ YO LA CA-
BEZA DE UN FLE-
CHAZO ANTES
DE QUE ELLOS
TENGAN OPO-
RTUNIDAD DE RE-
MATARTE.

ENTEN-
DIDO...

NO TE PREO-
CUPES. ESTOY
ACOSTUMBRA-
DO A ESA
CLASE DE
GENTE.

CONSE-
GUIRÉ ES-
CAPAR, YA
LO VERÁS.

NO QUE-
DA MÁS
REMEDIO,
EINAR.







¡VENIMOS
DE PARTE
DEL SEÑOR
FLÓKI DE
LOS JOMSVI-
KINGS PARA
CUSTODIAR
VUESTRO
BARCO Y
DEFENDE-
ROS ANTE
CUALQUIER
PELIGRO!!

¡¡DON
THOR-
FIINN!!



¡NO ES
NECE-
SARIO!

¡MAR-
CHAOS,
POR FA-
VOR!



DEJEMOS
A ESA ES-
CORIA.

DICEN QUE
THORFINN KARL-
GEFNI ES DURO
DE PELAR. ID
CON TODO A
POR ÉL.

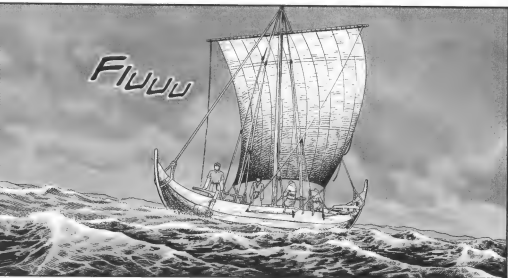
PARECE
QUE LOS DEL
BARCO SE VAN
A LARGAR DE-
JANDO A THOR-
FINN ATRÁS.





ESPERO
QUE NO HA-
YAN TENIDO
EN CUENTA
ESA POSI-
BILIDAD.

HM...



Fuuuu



NO.

LOS DOS
BARCOS
HAN IDO DI-
RECTOS HA-
CIA THOR-
FINN.

...
PUES...
NO NOS
SIGUEN.



...ES UN
POCO
RARO,
¿NO?

ESE
THOR-
FINN...



¡...NO PARA
DE SALIR DE
LA SARTÉN
PARA CAER
EN LAS BRA-
SAS, COMPLI-
CÁNDOSE
CADA VEZ
MÁS LA VIDA
ÉL SOLO!

¡A VER,
PERO
ES QUE
THOR-
FINN...!

Y LO DI-
CE UNA QUE
APUNALÓ A
SU PROPIO
MARIDO Y
HUYÓ.



NO SÉ, SIEN-
TO COMO
SI NOS CON-
SIDERARA
UNOS INÚTI-
LES A LOS
DEMÁS,
¿NO?

¡YA PAGÓ
CON
LO DE
HILDR!

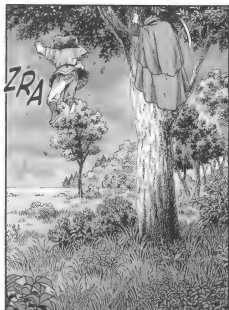
QUIERE
HACERLO
TODO ÉL
SOLITO
SIEMPRE.













BUSQUE-
MOS LA CASA
DE ALGÚN PES-
CADOR Y NE-
GOCIEMOS
CON ÉL.

TENDREMOS
QUE ENCONTRAR
EN ALGÚN SITIO UN
BARCO CON EL
QUE CRUZAR A LA
ISLA DE FIONIA,
DONDE ESTÁ
ODENSE.

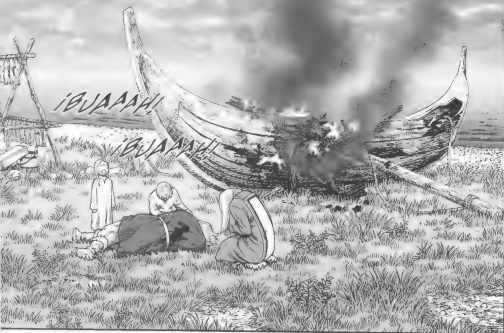


¿EH? YO
NO HUELO
NADA...

HUELO
A HU-
MO.

VIE-
NE DE LA
COSTA.





UN BAR-
CO DE
PESCA...



HAN SI-
DO ELLOS,
SEGURO.

SE HAN
ADELANTA-
DO PARA
CORTARNOS
TODAS LAS
RUTAS DE
HUIDA.







¿POR
QUÉ
LO HA-
CEN...?

¡POR FAVOR,
NO LO HA-
GAN! ¡SI
DESTRUYEN
NUESTROS
BARCOS NOS
QUEDARE-
MOS SIN PO-
DER COMER!



COMO
DISCULPA,
SI LO QUIE-
RES VER
ASÍ...

LO SIENTO,
SÚBITO. NO
HACEMOS ES-
TO POR GUSTO,
TE LO ASE-
GURO.



...QUE NO
TENGAS QUE
PREOCUPAR-
TE POR QUÉ
LLEVARTE A
LA BOCA.

...PRO-
CURA-
RÉ...

¡¡BASTA!!





THOR-
FINN
KARL-
SEFNI...

¡ES
THOR-
FINN!



¡¡PERO
PARAD
DE HA-
CER BES-
TIALIDA-
DES!!

ME QUE-
RÉIS A
MÍ, ¿NO?
PUES AQUÍ
ESTOY.

¡LLEVADEME
A JOMSBORG O
ADONDE
SEA, CONO!





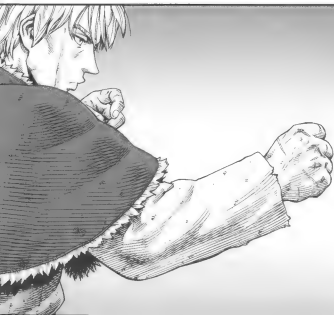






129

BATALLA EN EL BÁLTICO (5)





















VEO
QUE LOS
JOMSVIKINGS
SABEN ADAP-
TARSE A LAS
CIRCUNSTAN-
CIAS.

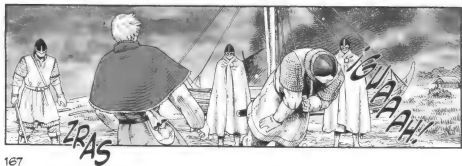
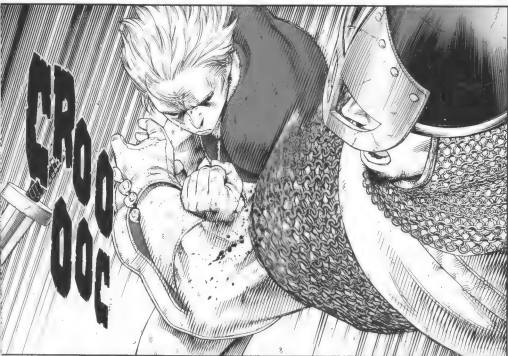
ATACA
PARA DEJAR-
ME EL MÍNIMO
MARGEN PO-
SIBLE Y NO
PERMITIRME
GANAR ES-
PACIO.

SUS
ESTOCA-
DAS SON
VELOCES
Y COR-
TAS.



...SON
MÁS LENTOS
QUE SER-
PIENTE.

ESO
SÍ...





¿A QUIÉN
LE TOCA
AHORA?



¡¡HAY
QUE RE-
DUCIRLO
DE UNA
PUTA
VEZ!!

¡¡A
POR
ÉL!!















BAH.

TODAVIA QUEDAN
TRES. NO TE
RELAJES.

GRACIAS
POR LA
AYUDA,
HILDR.



NO VOY
A VOLVER
A SALVARTE.
ENCARGA-
TE TÚ SOLO
DE ESOS
TRES.



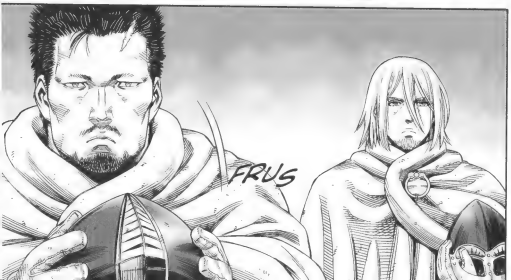
YA
TE HE DE-
VUELTO EL
FAVOR DE
JELLING.



¿NO PO-
DREMOS
VOLVER A
LA TROPA
SI NO ACA-
BAMOS
CON ÉL!!

¿QUÉ ES-
TÁIS HA-
CIENDO!?
¡ID A POR
ÉL VOSO-
TROS TAM-
BIÉN!







VENIMOS
DE PARTE
DEL CAPITÁN
VAGN PARA
PEDIRLE QUE
NOS ACOM-
PARE.

SEÑOR
THOR-
FINN.





¿CREEES EN
LO QUE DI-
CEN, THOR-
FINN...?



IMAGINO
QUE SI HUBIERAS
RESULTADO INCA-
PAZ DE SALIR TÚ
SOLO DE ESTA SI-
TUACIÓN, OS HA-
BRÍAN MATADO
A TODOS.



SI SU-
PONEMOS
QUE ESTÁN
DICIENDO LA
VERDAD...

...ESO IMPLICA
QUE HASTA AHO-
RA TE HAN ESTA-
DO PONIEDO A
PRUEBA.



...LO CIER-
TO ES
QUE LE
NECESITA-
MOS.

SIN EM-
BAR-
GO...

ACEPTE
NUESTRAS
DISCULPAS Y
NO NOS LO
TENGA EN
CUENTA, POR
FAVOR.



¡ES MÁS QUE
ADECUADO
PARA SER EL
PRÓXIMO CO-
MANDANTE DE
LOS JOMSVI-
KINGS!

USTED
ES FUERTE.

Y EN CUES-
TIÓN DE LI-
NAJE, ES
INDISCUTI-
BLE.

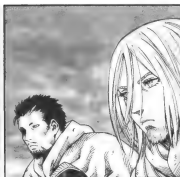


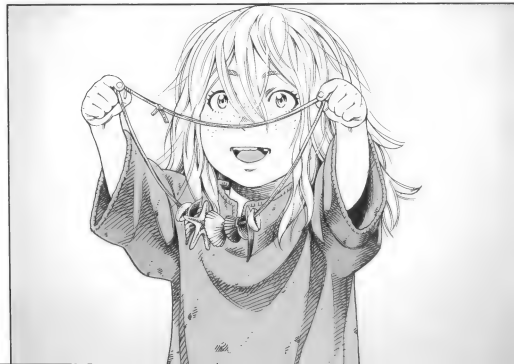
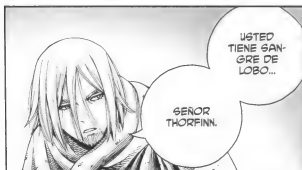
LE ROGA-
MOS QUE
ACEPTE EN-
TREVISTARSE
CON NUESTRO
JEFE VAGN.

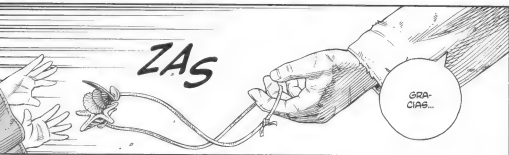
LE ACOM-
PAÑARE-
MOS HAS-
TA EL BAR-
CO.





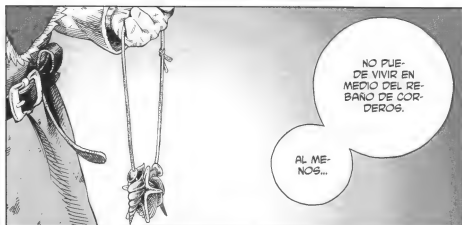












MAPA VINLAND SIGA

La travesía de Thorfinn



AFUERAS DE BERGEN THORFINN SE RECUPERA EN ESTE LUGAR DE LAS CINCO HERIDAS DE FLECHA QUE RECIBE EN LA BATALLA CONTRA LA CAZADORA HILD, ANSIOSA POR CORRERSE SU VENGANZA. AL SUR SE ENCUENTRA EL FIORDO DE LA CALMA, QUE EN SU TIEMPO CONTROLABA HRAFNKELL, PADRE DE HILD, COMO AÑOS ATRÁS. THORFINN ATACÓ ESTE PUEBLO A LAS ÓRDENES DE ASKELADD Y MATÓ A HRAFNKELL.



HRAFNKELL

GROENLANDIA

CÍRCULO POLAR ÁRTICO

NORUEGA

SUECIA

ISLANDIA

ISLAS SHETLAND

ISLAS FERÖE

BERGEN

JELLING

JOMSBORG

DINAMARCA

MAR DEL NORTE

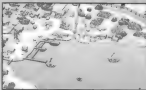
OCEANO ATLÁNTICO

FRANCIA

YORKO INGLATERRA

LONDRES

JELLING



THORFINN Y SUS COMPAREROS SE DIRIGEN A LA NACIÓN ORIENTAL DE GRECIA, DONDE HAY DEMANDA DE COMILLOS DE MARIN, CON LA IDEA DE CONSEGUIR FONDOS PARA CONSTRUIR UN PAIS DE PAZ EN VINLAND. SE ACERCAN A ESTA CIUDAD PARA COMPRAR PROVISIONES CON LAS QUE PROSEGUIR LA TRAVEGIA, PERO EN JELLING, DONDE SE ENCUENTRA LA BASE PRINCIPAL DEL REY, TAMBIEN ESTÁ THORKELL, TIO DE THORFINN OBSESIONADO CON LA GUERRA.



THORFINN



ENAR



THORFINN COYUNO



LEIF



GUEDO



KARLI



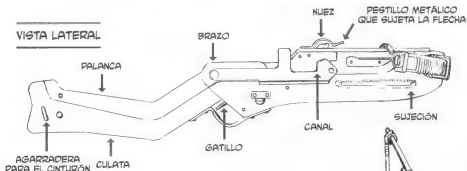
PESTO

EXTRA ESPECIAL

LA BALLESTA DE HILDR

Longitud total: unos 750 mm
Longitud del arco: unos 630 mm
Peso: unos 3 kg
Potencia de lanzamiento (fuerza con la que se tensa el arco): unos 90 kg

VISTA LATERAL

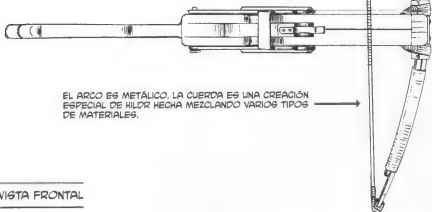


FLECHA



LAS PLUMAS SON DE PIEL CURTIDA

VISTA SUPERIOR



EL ARCO ES METÁLICO. LA CUERDA ES UNA CREACIÓN ESPECIAL DE HILDR HECHA MEZCLANDO VARIOS TIPOS DE MATERIALES.

VISTA FRONTAL

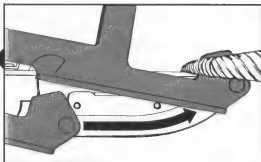


CON UN "CLAC"

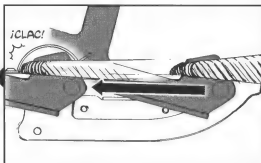
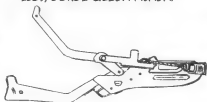
FUNCIONA- MIENTO

Gracias a este sistema de carga, Híldr puede tensar el arco hasta una potencia de 90 kg y lanzar flechas con potencia de 18 kg. ¡Y encima es capaz de lanzar hasta 20 flechas por minuto! ¡Increíble! Sus puntos flacos son que pesa más que un arco normal y que su mantenimiento es complicado.

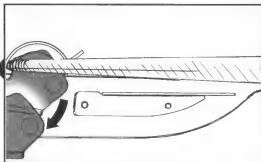
- ① AL LEVANTAR LA PALANCA, EL BRAZO SE DESLIZA HACIA EL FRENTE DE LA CUERDA.



- ② TIRANDO DE LA PALANCA HASTA LA POSICIÓN QUE VEMOS EN EL GRÁFICO SE TENSA LA CUERDA HASTA EL DISPARADOR (EL GATILLO), DONDE QUEDA FIJADA.



- ③ EL DISPARADOR SE QUEDA AUTOMÁTICAMENTE FIJADO, MANTENIENDO LA CUERDA TENSADA. ACCIONANDO UN POCO LA PALANCA, EL BRAZO SE QUEDA FIJADO EN SU POSICIÓN INICIAL.



EL MECANISMO INTERIOR, QUE CONTROLA EL GIRO PARA QUE EL DISPARADOR SE QUEDA EN POSICIÓN DE CARGA AUTOMÁTICAMENTE, ES LA GRAN INVENCION SECRETA DE HÍLDR.



VINLANDSAGA

18

© 2016 Makoto Yukimura. All rights reserved.
First published in Japan in 2016 by Kodansha Ltd., Tokyo.
Publication rights for this spanish edition arranged
through Kodansha Ltd., Tokyo.



Publicación de Editorial Planeta, SA.
Diagonal, 662-664, 08034 Barcelona.
ISBN n. 18: 978-84-9146-188-3

© 2018 Editorial Planeta, S.A., Reservados todos los derechos.

Traducción: Marc Bernabé (DARUMA Serveis Lingüístics, S.L.).



Depósito legal: B-11316-2014. (V-18) (tomo 18) (10175250).
El precio en Canarias, Ceuta y Melilla incluye gastos de transporte.
Printed in EU / Impreso en UE.

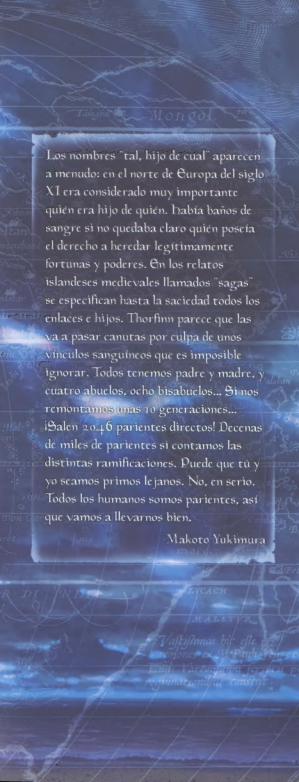
Ninguna parte de este libro puede ser reproducida
ni incorporada a un sistema informático, ni está
permitida su transmisión en cualquier forma o
cualquier medio, sea este electrónico, mecánico,
por fotocopia, por grabación u otros medios,
sin el permiso previo y por escrito del editor.
Las infracciones se perseguirán según la ley.



Si deseas información sobre nuestros cómics, busca en la web:
www.planetacomic.com

BLOG: www.planetadelibros.com/blog/comics
FACEBOOK/TWITTER/INSTAGRAM/YOUTUBE: PlanetadComic





Los nombres "tal, hijo de cual" aparecen a menudo: en el norte de Europa del siglo XI era considerado muy importante quién era hijo de quién. Había baños de sangre si no quedaba claro quién poseía el derecho a heredar legítimamente fortunas y poderes. En los relatos islandeses medievales llamados "sagas" se especifican hasta la saciedad todos los enlaces e hijos. Thorfinn parece que las va a pasar canutas por culpa de unos vínculos sanguíneos que es imposible ignorar. Todos tenemos padre y madre, y cuatro abuelos, ocho bisabuelos... Si nos remontamos unas 10 generaciones... ¡Salen 2046 parientes directos! Decenas de miles de parientes si contamos las distintas ramificaciones. Puede que tú y yo seamos primos lejanos. No, en serio. Todos los humanos somos parientes, así que vamos a llevarnos bien.

Makoto Yukimura

*Vassilissas hie esse
expones et al. Pauli. Veneret
Ludo Vassilissas semper p
regimentum, constet.*



VINLAND SAGA

MANGA PARA ADULTOS

10175250



9 788491 461883

*Philacorum regio,
sic a Enfirum appellata et in
crustaceis corpora nemini studem
comprehendere.*